下水道を考える

—2—

下水道計画
要求される広域化
環境の向上から水質保全へ

近代的な下水道は、具体的にどのような役割を果し、またどのような効果をもたらすのかについて、すこし突込んで考えてみましょう。

日常生活の向上のために

世界的にみると、下水道は、紀元前七世紀に古代文明発祥の地といわれるバビロン（メソポタミア地方）に端を発するといわれております。パリでは十四世紀末に下水道が建設されております。当時は下水をただ河川に放流することが主な役割りでした。

本市の下水道事業は、昭和二十七年に着手しましたが、その役割りは、降雨時の浸水対策や汚水の衛生的な排除、それに便所の水洗化など日常生活の向上という生活環境の改善の意味が強くなっております。

川や海のよごれを防ぐ

ところが、人口の都市集中化と産業の急速な発達は汚水の排水量の増大をもたらし、本市でも釣りや水遊びなどで親しまれた通船川、栗ノ木川、鳥屋野潟等の清流はどぶ川と化してしまいました。これら河川等のよごれを防止する対策として、下水道の果す役割りが重要となってまいりました。

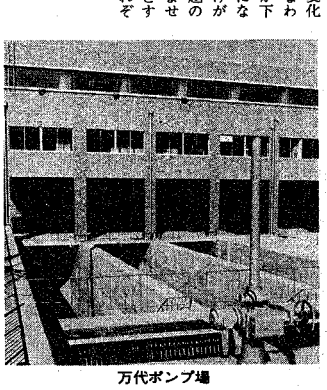
流域下水道と高度な処理場

このように下水道に課せられた役割りは時代とともに移り変わり、その評価はますます大きくなってきました。また、それに伴ってこれの都市が協同で事業を行なわなければ効果はあがりません。例えば、鳥屋野潟の水質をきれいにするためには、新潟市だけでなく、上流の亀田町、横越村もいっしょになって下水道を整備してはじめて効果があがるのです。そこで昭和四十九年度から信濃川下流流域下水道事業（新潟処理区）に着手しました。

いっぽう下水処理場の施設も、当初のものとくらべて、高度な浄化を行うことが要求されております。

このように下水道に求められる役割りの重点が生活環境の向上からさらに水質保全へと移り変っているので、下水道の計画もそれに伴って広域化と高度化が要求されてまいりました。

下水道計画の考え方も変化してまいりました。すなわち、水質保全の役割りが下水道に課せられることになると、ひとつの都市だけが下水道を整備しても問題の根本的な解決にはなりません。ひとつの川を単位とすればその川の流域のそれぞれの都市が協同して事業を行なわなければ効果はあがりません。


万代ポンプ場

お願い　記事の内容について、意見や提言、要望などをお寄せください。住所・氏名・電話番号を明記ください。本紙に掲載します。

送り先は、新潟市役所市民企画部広報課（西堀通六、〒九五一）です。

白アリ対策
ハネアリを見たらまず退治を

市内でハネアリが発生するのは五月から七月にかけて多く見られます。ハネアリが発生した場所周辺には相当数のシロアリが生息しています。

ハネアリは、その生息場所から飛びたって新しい場所に巣をつくり繁殖します。

① 風呂場、台所などから発生した場合、速やかにエアゾールなどの殺虫剤で駆除し、飛び出し口の内部にも薬剤を注入散布してください。

② 屋外の生けがきの枕や、土止め板、地中に埋まっている木などから発生したら、（クロルデン二十倍液を、長さ一メートルにつき二リットルを散布してください。

③ 近くで被害がでている場合、予防措置として、基礎コンクリートの外側に、幅二十センチ、深さ二十五センチの溝をつくり、乳剤（クロルデン二十倍液を、①と同じ方法で駆除し、その後の処理については、専門業者にご相談ください。

以上のような方法で、ハネアリを駆除し、その後の処理については、専門業者にご相談ください。

駆除方法について

早起き野球 アラ・カルト

—2—

今日から熱戦開始

珍プレーも続出か!?

今日から早起き野球大会の熱戦の火ブタが切られます。

参加チームが六百二十二という大マンモス大会ならでは見られないものがいくつかあります。

今回は昨年の珍プレーと、裏方の話題を拾ってみました。

その一　果敢にも三塁へ盗塁を試みた「デルバラ」の選手、これを捕手が三塁へ暴投、ふつうならホームまでかけ抜けるところですが、走者が三塁ベース手前で転倒しました。起きられずに、腹ばいのまま、手足をバタバタさせ間一髪、セーフになりました。

その二　（会場が日石グランド）　ショートゴロを一塁へ暴投、ファーストがライトが懸命に追いかけ、拾って見事なスローイング……と、ここまではいいのですが、実は送球したボールが、練習用でそばに落ちていたものでした。

☆　☆　☆

年々、参加チームが飛躍的に増えてき、雨で試合ができなくなると、体育課の方で、中止の電話連絡をしますが、この回数も大変です。

一回試合が流れると、前日、主審、塁審二人、チーム連絡責任者一人に中止の連絡をします。これだけで五回、会場は十二か所ですので少なくとも六十回は電話をかけることになります。お話し中ですと更にふえます。

ともかく、大会を盛り上げる裏方さん、ごくろうさまです。

栄養教室
東・西保健所で

健全な成育は栄養から（宮浦乳児園）

市東西保健所では、今年も栄養教室を開催します。

これは家族の健康をあずかる主婦を対象に、栄養と健康、食品衛生などを学習する講座ですから多数ご参加ください。

〔西保健所管内〕
日時　五月十八日（火）から十月十九日（火）までの火曜日十回、午前十時から正午まで。
内容　「公衆衛生と健康増進」「栄養の基礎知識」「健康メニュー」「献立のたて方」「栄養診断・食事のプラン」など。
申し込み　電話、または、はがきで住所・氏名・年令・電話番号明記のうえ、各指導員または保健所へどうぞ。

〔東保健所管内〕
日時　五月二十日（木）から十月二十一日（木）までの毎月第一、第三木曜日、継続十回、午前十時から正午まで、定員五十人
内容　「栄養の基礎」、「食品衛生」、「くすりの知識」など。
申し込み　電話、または、はがきで住所・氏名・年令・電話番号明記のうえ、各指導員または保健所へどうぞ。

市政映画の貸し出し

市政映画「人間都市への旅立ち—にいがた一九七六」を市広報課で貸し出しています。

福祉、保健、教育、生活環境整備、など、市の基本施策をとりあげ、市民とともに歩むこれから新潟市政を考えたものです。

映画は十六ミリ、カラーで映写時間は二十分。

市内の団体を対象にフィルムをお貸しするものです。ご希望の方は、広報課までお申し込みください。電話で結構です。

家庭園芸

ご相談は……園芸センター（☎86—1034）へ

アブラ虫など害虫のでる時期

油虫、グンバイ虫、ウドンコ病、さらには、バラの大敵〝黒点病〟などが、猛威をふるう時期です。今週も、病害虫に注意してください。

粒剤の使用は、鉢物や、まだ発生初期程度ですと効果がありますが、庭木の防除や、まん延しているときは、一刻のゆう予もできませんので、液剤を使用する方がよいでしょう。

最近の家庭用液剤の農・薬ビンのキャップに五ccと書いてありますので、次の希釈規準によって、薄めてください。

四百倍とは、水一・八ℓに農薬四・五cc、約キャップ一杯分。一千倍で水一・八ℓに農薬一・八ccとなります。

液剤を使用するときは、体にふれないように注意してください。

生命保険付き分譲住宅

募集団地　天野団地　36戸
申し込み　5月17日～29日
貸付相当額　700万円以内
利率…年8％
償還期間　20年（元利均等毎月払い）
分譲予定価額（平均）　979万円
宅地 220平方メートル
建物 63.76平方メートル
申し込み条件
※年令満25歳～50歳までの人
※自から居住する人で同居家族のある人

神道寺ハイツ募集

場所　神道寺（新潟駅南口より徒歩25分）
募集戸数　8戸
構造　鉄筋コンクリート6階建 3DK（10、6、4.5、DK）エレベーター付
分譲予定価額　1,030万円～1,115万円
住宅金融公庫融資見込額
最高 750万円　利率年 5.5％
35年償還（ボーナス併用払い可）
自己資金　最低50万円より
申し込み　先着順で、県住宅供給公社分譲課（白山浦1-614）へ☎66-0184

≪教育相談≫

子どもの心や、体のすこやかな成長を援助するために教育相談を行っています。

子どもの問題を、どう考え、どうすればよいかわからないで悩んでおられる方は一度相談においでください。

（相談についての秘密はかたく守られます。）

会場　総合教育センター（川端町1－1白山小学校裏）
申し込み　電話で予約を ☎28-1000番 内線 553、554番 教育相談係へ

市民相談
どうぞご利用を

種別	内容
市政相談	市の仕事についての苦情・要望
心配ごと相談	困っていること 悩んでいること
みどりの相談	樹木・草花の植え方・育て方
戸籍行政相談	戸籍一般についての心得指導
マイホーム相談	住宅を建てたい人のために
水洗化相談	水洗便所と家庭排水
児童相談	子供の育て・子供と家庭
婦人相談	婦人問題のすべて
法律相談（弁護士）	法律問題のすべて 毎週水曜日、第1・第3金曜日（予約制）
家事相談（家裁職員）	家庭内のもめごと 毎月第2・第4月曜日（予約制）
交通事故相談	交通事故についてのすべて
交通事故の法律相談（弁護士）	交通事故に関した法律問題 毎週木曜日（予約制）
高齢者職業相談	高齢者の求職・求人相談